

# Roger Table Mic II

Gebruiksaanwijzing



roger



A Sonova brand

**PHONAK**  
life is on

---

# Inhoud

|  |    |  |    |
|--|----|--|----|
| <b>1. Welkom</b>                             | 4  |  |    |
| <b>2. De Roger Table Mic II leren kennen</b> | 5  |  |    |
| 2.1 Hoe uw Roger microfoon werkt             | 5  |  |    |
| 2.2 Apparaatbeschrijvingen                   | 6  |  |    |
| 2.3 Accessoires                              | 8  |  |    |
| <b>3. Aan de slag</b>                        | 10 |  |    |
| 3.1 Opladen                                  | 10 |  |    |
| 3.2 Inschakelen                              | 12 |  |    |
| 3.3 Verbinding maken met uw hoortoestellen   | 13 |  |    |
| 3.4 De afstandsbediening verbinden           | 16 |  |    |
| <b>4. Uw Roger microfoon gebruiken</b>       | 17 |  |    |
| 4.1 Beter verstaan tijdens een vergadering   | 17 |  |    |
| 4.2 Naar multimedia-apparaten luisteren      | 18 |  |    |
| <b>5. Extra microfoons toevoegen</b>         | 20 |  |    |
| 4.3 Verbinding maken met andere microfoons   | 20 |  |    |
| 5.1 Extra microfoons gebruiken               | 22 |  |    |
| <b>6. Speciale functies</b>                  | 24 |  |    |
| 6.1 Dempen                                   | 24 |  |    |
| 6.2 Het microfoonbereik wijzigen             | 25 |  |    |
| 6.3 Roger apparaten loskoppelen (NewNet)     | 26 |  |    |
| <b>7. Problemen oplossen</b>                 | 28 |  |    |
| <b>8. Service en garantievoorwaarden</b>     | 32 |  |    |
|  |    | 8.1 Lokale garantie                              | 32 |
|  |    | 8.2 Wereldwijde garantie                         | 32 |
|  |    | 8.3 Garantiebeperking                            | 33 |
|  |    | <b>9. Conformiteitsverklaring</b>                | 34 |
|  |    | <b>10. Informatie en verklaring van symbolen</b> | 38 |
|  |    | <b>11. Belangrijke veiligheidsinformatie</b>     | 41 |
|  |    | 11.1 Waarschuwingen voor gevaar                  | 41 |
|  |    | 11.2 Veiligheidsinformatie product               | 43 |
|  |    | 11.3 Andere belangrijke informatie               | 45 |

## 1. Welkom

Uw Roger Table Mic II is ontwikkeld door Phonak, wereldleider op het gebied van hooroplossingen. Het hoofdkantoor bevindt zich in Zürich, Zwitserland.

Dit topproduct is het resultaat van decennia aan onderzoek en expertise en is ontwikkeld om u te helpen verbonden te blijven met al het moois van geluid! Wij danken u voor uw goede keuze en wensen u jarenlang luisterplezier.

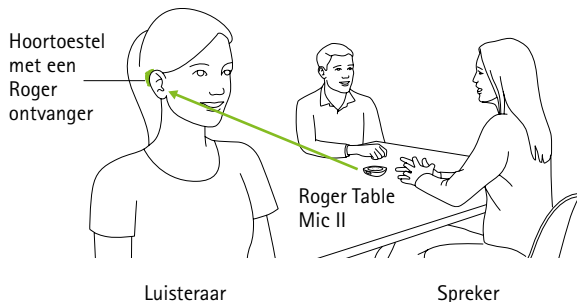
Lees de gebruiksaanwijzing grondig door, zodat u zeker weet dat alles duidelijk is en u uw nieuwe Roger™ microfoon optimaal kunt gebruiken. Neem contact op met uw audicien voor meer informatie over de functies en voordelen.

Phonak – life is on  
[www.phonak.com](http://www.phonak.com)

## 2. De Roger Table Mic II leren kennen

### 2.1 Hoe uw Roger microfoon werkt

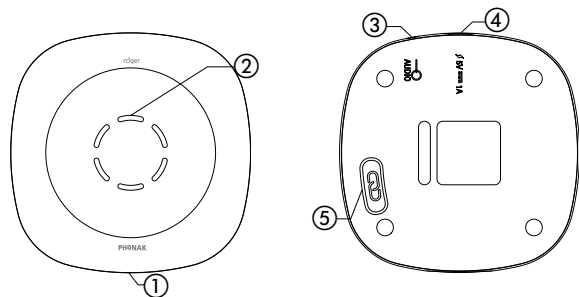
Uw Roger microfoon vangt de stemmen van deelnemers aan de vergadering op en zendt deze rechtstreeks naar uw oren. Het systeem bestaat uit drie hoofdelementen: de hoortoestellen, Roger ontvangers en een of meerdere Roger microfoons.



- ① Uw Roger microfoon heeft doorgaans een bereik van 20 meter vanaf uw hoortoestellen. Let op: menselijke lichamen en muren kunnen deze afstand verkorten. Wanneer u uw Roger microfoon kunt zien (d.w.z. binnen gezichtsveld), hebt u de grootste kans om optimaal bereik te hebben.

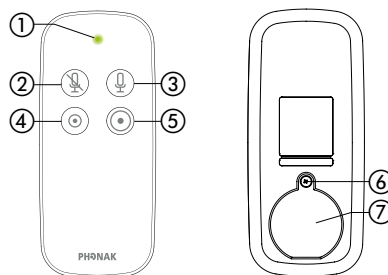
## 2.2 Apparaatbeschrijvingen

### Roger Table Mic II



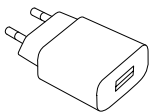
- ① Aan/uit/dempen
- ② Microfoons en indicatorlampje
- ③ Audio-input
- ④ Oplaad-input
- ⑤ Verbinden

### Afstandsbediening

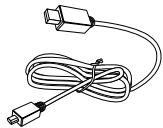


- ① Indicatorlampje
- ② Dempen
- ③ Dempen uitschakelen
- ④ Kort microfoonbereik
- ⑤ Lang microfoonbereik
- ⑥ Schroef
- ⑦ Batterijlade

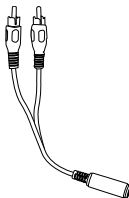
## 2.3 Accessoires



Voeding



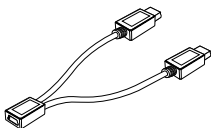
USB-kabel



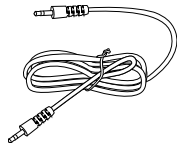
RCA / Cinch-adapter



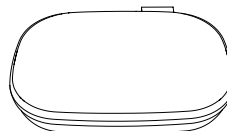
Afstandsbediening



Micro-USB-  
verdeelkabel



Audiokabel  
(analog en optisch)

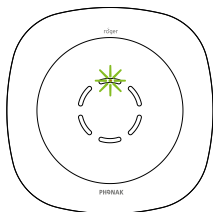


Softcase-hoesje

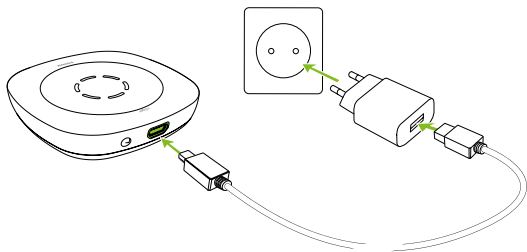
## 3. Aan de slag

### 3.1 Opladen

Sluit de bijgeleverde lader aan om uw Roger microfoon op te laden. Het knipperende, groene indicatorlampje geeft aan dat de microfoon wordt opgeladen.



Het volledig opladen van een lege accu duurt ongeveer 4 uur. Het opladen is voltooid wanneer het indicatorlampje ononderbroken groen oplicht.



1. Steek het kleinere uiteinde (micro-USB) van uw oplaadkabel in de Roger microfoon.

2. Steek het grotere uiteinde (USB) van de oplaadkabel in de universele adapter.
3. Steek de stekker van de adapter in een gemakkelijk bereikbaar stopcontact.

Gebruik de bijgeleverde verdeelkabel om twee apparaten via één voedingsadapter op te laden.

- ① Gebruik de verdeelkabel alleen met de bijgeleverde voedingsadapter. Het opladen van twee apparaten via de USB-poort van een computer wordt niet ondersteund.

Tijdens het opladen kan het indicatorlampje de volgende feedback geven:

#### Oplaadstatuslampjes




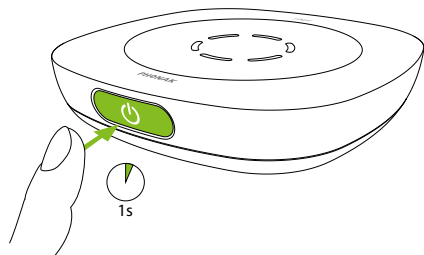
Bezig met opladen



Volledig opgeladen

### 3.2 Inschakelen

Houd de aan-/uitknop  één seconde ingedrukt tot het indicatorlampje groen oplicht.



Wanneer uw Roger microfoon is ingeschakeld, begint het indicatorlampje langzaam te knipperen. Een groen lampje geeft aan dat de accu volledig is opgeladen. Een oranje lampje geeft aan dat de accu halfvol is. Als het indicatorlampje rood begint te knipperen, dient u uw Roger microfoon onmiddellijk op te laden.



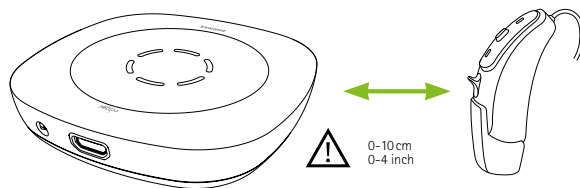
Laad uw Roger microfoon op


### 3.3 Verbinding maken met uw hoortoestellen

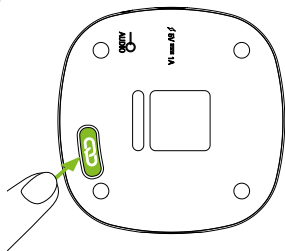
Controleer of u een of meerdere Roger ontvangers hebt gekregen van uw audicien. Er zijn verschillende soorten ontvangers verkrijgbaar.

Uw audicien heeft uw Roger microfoon mogelijk al verbonden met uw hoortoestellen. Indien dit niet het geval is, verbindt u uw ontvanger(s) als volgt met uw Roger microfoon:


1. Zorg ervoor dat uw Roger microfoon en de Roger ontvanger beide zijn ingeschakeld.  
Houd uw Roger microfoon op maximaal 10 cm afstand van de Roger ontvanger of het hoortoestel.




2. Druk kort op de verbindingsknop  op uw Roger microfoon.




Het indicatorlampje licht gedurende twee seconden groen op om aan te geven dat er verbinding is gemaakt. U hoort ook een bevestigingstoon in uw hoortoestellen.

 U kunt een onbeperkt aantal Roger ontvangers aansluiten op uw Roger microfoon.

## Verbindingsstatuslampjes


De volgende feedback kan worden gegeven door het indicatorlampje nadat u de verbindingsknop  hebt ingedrukt:

|   |  |
|---|--|
|  | Bezig met verbinden  |
|  | Verbinding geslaagd. De Roger ontvanger is verbonden   |
|  | Er is geen Roger ontvanger gevonden. Plaats de Roger microfoon dichterbij de Roger ontvanger en zorg dat de Roger ontvanger is ingeschakeld. Probeer het vervolgens opnieuw. |
|  | De Roger ontvanger is niet compatibel met uw Roger microfoon.  |



### 3.4 De afstandsbediening verbinden

De afstandsbediening wordt in de fabriek verbonden met uw Roger microfoon. De afstandsbediening kan indien nodig worden verbonden met een onbeperkt aantal tafelmicrofoons.

1. Druk een knop in op de afstandsbediening en houd deze ingedrukt.
2. Schakel uw Roger microfoon in door op de aan/uit-knop  te drukken. Uw Roger microfoon licht viermaal paars op om aan te geven dat er verbinding is gemaakt.
3. Laat de knop van de afstandsbediening los.

#### Verbindingsstatuslampjes

De volgende feedback kan worden gegeven door het indicatorlampje nadat u de afstandsbediening hebt verbonden:



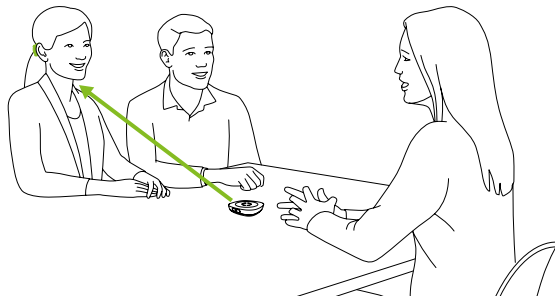
Verbinding met de afstandsbediening is geslaagd.

## 4. Uw Roger microfoon gebruiken

Uw Roger microfoon is een veelzijdig, intelligent product. Het apparaat detecteert in welke situatie u zich bevindt en past de instellingen van zijn sound processor automatisch aan om u de best mogelijke spraakverstaanbaarheid te bieden.

### 4.1 Beter verstaan tijdens een vergadering

Plaats uw Roger microfoon in het midden van de tafel om naar een groep mensen te kunnen luisteren.

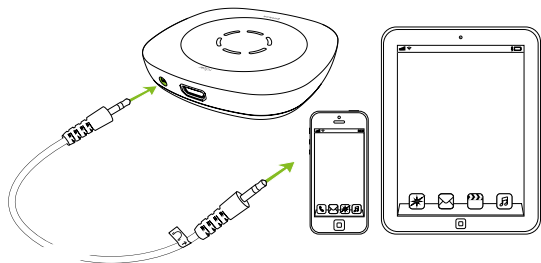


- i** Voor het beste spraakverstaan, plaatst u de Roger microfoon op afstand van geluidsbronnen als projectors en laptops en zo dicht mogelijk bij de gesprekspartner(s).

## 4.2 Naar multimedia-apparaten luisteren

U kunt uw Roger microfoon aansluiten op een audiobron (zoals een vergadertelefoon, tablet of computer) om het audiosignaal rechtstreeks in uw hoortoestellen te ontvangen.

1. Verbind een uiteinde van de bijgeleverde audiokabel met de aux-input van uw Roger microfoon.
2. Verbind het andere uiteinde met de audio-output van het audio-apparaat.



① Uw Roger microfoon detecteert het signaal en dempt zijn eigen microfoon nadat u het geluidssignaal van een multimedia-apparaat hebt ingeschakeld.

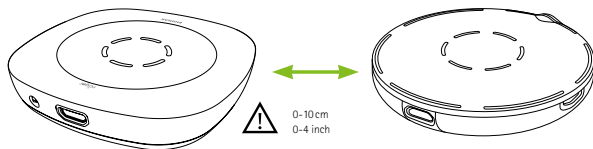
## 5. Extra microfoons toevoegen


Met de Roger technologie kunt u tegelijkertijd meerdere Roger microfoons gebruiken door ze in een netwerk met elkaar te verbinden.

### 4.3 Verbinding maken met andere microfoons


Volg de volgende stappen om verbinding te maken met extra microfoons:

1. Schakel de beide microfoons in.
2. Houd de twee microfoons dicht bij elkaar (binnen 10 cm).




3. Druk op de verbindingsknop  op uw Roger microfoon.

De indicatorlampjes van beide microfoons lichten gedurende twee seconden groen op om aan te geven dat er verbinding is gemaakt.

-  Druk op de verbindingsknop op de Roger Select in plaats van op uw Roger microfoon indien u uw Roger microfoon wilt verbinden met de Roger Select.

### Verbindingsstatuslampjes

De volgende feedback kan worden gegeven door het indicatorlampje nadat u de verbindingsknop  hebt ingedrukt:



Verbonden: de andere Roger microfoon is nu verbonden.



Er is geen Roger microfoon gevonden. Leg de microfoons dicht bij elkaar en zorg dat ze beide zijn ingeschakeld. Probeer het vervolgens opnieuw.



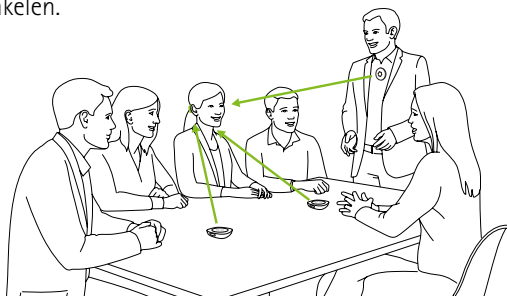
De microfoon is incompatibel met uw Roger microfoon. Voer een softwareupdate uit met behulp van Roger Upgrader of neem contact op met uw audicien.


## 5.1 Extra microfoons gebruiken

Er kunnen aanvullende tafelmicrofoons worden geplaatst, zodat u de mensen die rond de tafel zitten kunt horen. Geef alle draagbare Roger microfoons aan uw sprekers. Zorg dat ze op de juiste manier worden gedragen (op de mond gericht op een afstand van 20 cm of minder).

De Roger microfoons detecteren automatisch wanneer iemand praat, terwijl de stem onmiddellijk naar uw hoortoestellen wordt verzonden.

Als een spreker die een microfoon draagt de groep tijdelijk wil verlaten, dient hij/zij de microfoon te dempen of uit te schakelen.




- ① Indien er een probleem optreedt in het netwerk, drukt u op de verbindingsknop  op een van de microfoons om opnieuw verbinding te maken met het netwerk.

### Microfoonstatuslampjes

De volgende feedback kan worden gegeven door het indicatorlampje wanneer u meerdere Roger microfoons gebruikt:



De Roger microfoon is gedempt. Hef de demping op door op de aan/uit-knop  te drukken of door op de Dempen uit-knop te drukken op de afstandsbediening.

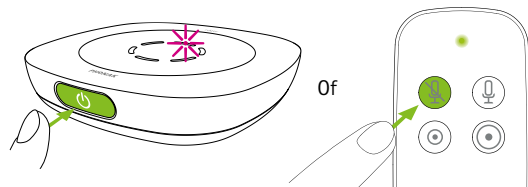



De Roger microfoon heeft de verbinding verbroken met de andere Roger microfoon(s). Druk op de verbindingsknop  om opnieuw verbinding te maken met het netwerk.


## 6. Speciale functies

### 6.1 Dempen

Het dempen van de microfoon is vooral nuttig tijdens pauzes in vergaderingen of wanneer u zich wilt richten op een presentator zonder gestoord te worden door bijgesprekken van andere deelnemers.



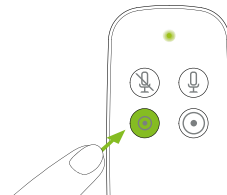
1. Druk kort op de aan/uit-knop  of de dempen-knop op de afstandsbediening om uw Roger microfoon te dempen. Wanneer deze is gedempt, licht het indicatorlampje paars op.
2. Druk opnieuw op de aan/uit-knop of de dempen-knop op de afstandsbediening om uw Roger microfoon opnieuw in te schakelen.


 De afstandsbediening dempt alle tafelmicrofoons waarmee deze is verbonden.

### 6.2 Het microfoonbereik wijzigen


Als u wordt afgeleid door nauwelijks hoorbare geluiden of geluiden op afstand, dan kunt u de afstandsbediening gebruiken om het microfoonbereik te verminderen.

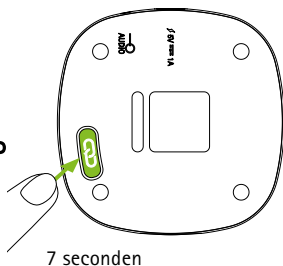
Druk op de bereikknoppen op de afstandsbediening om tussen een groot en een klein microfoonbereik te wisselen.



 Het bereik wordt teruggezet op groot wanneer het apparaat opnieuw wordt opgestart.

### 6.3 Roger apparaten loskoppelen (NewNet)



Om uw Roger microfoon los te koppelen van aangesloten ontvangers of andere Roger microfoons, houdt u de verbindingsknop  7 seconden ingedrukt.



Het indicatorlampje gaat oranje branden wanneer uw Roger microfoon is losgekoppeld van alle aangesloten apparaten.

U kunt Roger ontvangers of de Roger microfoons nu opnieuw verbinden met uw Roger microfoon.

### Resetten

Indien uw Roger microfoon niet meer reageert op opdrachten, kunt u het apparaat resetten door de aan/uit-knop  en de verbindingsknop  tegelijkertijd 10 seconden ingedrukt te houden.

---

## 7. Problemen oplossen

| <b>Probleem</b>   | <b>Oorzaken</b>  |
|---|--|
| Ik hoor geen geluid uit mijn Roger microfoon  | De accu is leeg  |
| Ik kan de spreker niet verstaan   | De microfoon is niet correct gepositioneerd<br>De microfoonopeningen zijn bedekt met vuil of een object  |
| Ik kan de stem van de spreker niet horen, hoewel de Roger microfoon is ingeschakeld | De microfoon is gedempt<br>De hoortoestellen zijn niet ingesteld op het juiste programma<br>Uw Roger ontvangers zijn niet verbonden met uw Roger microfoon<br>Uw Roger microfoon maakte deel uit van een netwerk |
| Ik blijf het audiosignaal verliezen   | De afstand tussen de Roger microfoon en de Roger ontvanger is te groot<br>Er bevinden zich obstakels tussen u en de Roger microfoon  |
| Het volume van het multimedia-apparaat staat te zacht                               | Onjuiste volume-instellingen   |

### **Wat te doen?**

|   |
|---|
| Laad de Roger microfoon minimaal vier uur op  |
| Plaats de Roger microfoon dichterbij de spreker   |
| Verwijder al het vuil uit de microfoonopeningen   |
| Controleer het indicatorlampje. Indien het paars brandt, drukt u kort op de aan/uit-knop om de microfoons in te schakelen |
| Controleer of uw hoortoestellen zijn ingesteld op het juiste programma (Roger, FM, DAI, EXT of AUX)                       |
| Houd de Roger microfoon beurtelings dicht bij iedere Roger ontvanger en druk op de verbindingsknop                        |
| Druk op de verbindingsknop van uw Roger microfoon   |
| Ga dichterbij de Roger microfoon  |
| Zorg dat u de Roger microfoon kunt zien (binnen uw gezichtsveld)  |
| Verhoog het volume van het audio-apparaat   |

| <b>Probleem</b>                           | <b>Oorzaken</b>  |
|---|--|
| Ik kan het multimedia-apparaat niet horen | De audiobron is gedempt<br>Roger Table Mic II is gedempt                         |
|   | De Roger Table Mic II maakt gebruik van de audiokabel, maar is niet ingeschakeld |
| De Roger microfoon knippert blauw         | De Roger Table Mic II maakte deel uit van een netwerk                            |
| De Roger microfoon knippert rood          | Accu bijna leeg  |
| De Roger microfoon werkt niet meer        | Softwareprobleem<br><br>De software is niet compatibel                           |
|   | De microfoon is niet ingeschakeld  |
|   | De microfoon is niet dichtbij genoeg   |
|   | Het microfoonnetwerk is verbroken  |
| De afstandsbediening functioneert niet    | De accu is leeg  |

| <b>Wat te doen?</b>   |
|---|
| Hef de demping van de audiobron op  |
| Hef de demping van de Roger Table Mic II op   |
| Schakel de Roger Table Mic II in om met behulp van de audiokabel naar de audiobron te luisteren   |
| Druk op de verbindingsknop op de Table Mic II   |
| Laad de Roger microfoon zo snel mogelijk op   |
| Start de Roger microfoon opnieuw op door de aan/uit-knop en de verbindingsknop tegelijkertijd in te drukken   |
| Werk al uw Roger microfoons bij met behulp van de Roger Upgrader die beschikbaar is via de website van Phonak of neem contact op met uw plaatselijke Phonak-dealer. |
| Controleer of beide apparaten ingeschakeld zijn   |
| Leg de microfoon dicht bij uw Roger microfoon   |
| Druk op de verbindingsknop van een microfoon om de verbinding met het netwerk opnieuw tot stand te brengen  |
| Vervang de accu (type CR2032) door de schroef van het accuklepje te verwijderen.  |



---

## 8. Service en garantievoorwaarden

### 8.1 Lokale garantie

Informeer bij de audicien bij wie u uw apparaat hebt aangeschaft naar de voorwaarden van de plaatselijke garantie.

### 8.2 Wereldwijde garantie

Phonak biedt u vanaf de verkoopdatum een beperkte, wereldwijde garantie van een jaar. Deze beperkte garantie geldt voor fabrieks- en materiaalfouten. De garantie is alleen geldig op vertoon van een aankoopbewijs.

De internationale garantie heeft geen invloed op eventuele wettelijke rechten waarop u aanspraak kunt maken op basis van nationale wetten en wetgeving op het gebied van de verkoop van consumentenartikelen.

### 8.3 Garantiebeperking

Er bestaat geen recht op garantie bij normale slijtage, onjuiste behandeling of onderhoud, chemische invloeden, binnengedrongen vocht of overbelasting. Bij schade die door derden of niet-geautoriseerde servicewerkplaatsen is veroorzaakt, vervalt de garantie. Deze garantie omvat geen servicewerkzaamheden die worden verricht door een audicien in zijn/haar werkplaats.

Serienummer: \_\_\_\_\_

Aankoopdatum: \_\_\_\_\_

Uw audicien  
(stempel/handtekening):

## 9. Conformiteitsverklaring

### Europa:

#### Conformiteitsverklaring

Phonak Communications AG verklaart hierbij dat dit product voldoet aan de richtlijn inzake Radio-apparatuur 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is verkrijgbaar bij de fabrikant of de plaatselijke Phonak-vertegenwoordiger of op [www.phonak.com](http://www.phonak.com)

Bedrijfsfrequentie: 2400 – 2483,5 MHz

Vermogensniveau: < 100 mW

### Australië/Nieuw-Zeeland:



R-NZ

Geeft aan of een apparaat voldoet aan het betreffende radiospectrumbeheer (RSM) en aan de wetgevingen van de Australische communicatie- en media-autoriteit (ACMA) voor de wettelijke verkoop in Nieuw-Zeeland en Australië. Het nalevingsetiket R-NZ is voor radioproducten die worden geleverd voor de Nieuw-Zeelandse markt onder conformiteitsniveau A1.

### Kennisgeving 1:

Dit apparaat voldoet aan Deel 15 van de FCC-regels en aan de RSS-norm(en) van Industry Canada voor licentie. De werking moet voldoen aan de volgende twee voorwaarden:

- 1) dit apparaat mag geen interferentie veroorzaken, en
- 2) dit apparaat dient interferentie te accepteren, ook interferentie die ongewenst functioneren van het apparaat kan veroorzaken.

### Kennisgeving 2:

Wijzigingen of aanpassingen die aan dit apparaat worden toegebracht zonder uitdrukkelijke toestemming van Phonak Communications AG, kunnen de FCC-machtiging voor het bedienen van dit apparaat ongeldig maken.

### Kennisgeving 3:

Het apparaat is getest en voldoet aan de beperkingen voor een digitaal apparaat Klasse B, overeenkomstig Deel 15 van de FCC-regels en ICES-003 van Industry Canada. Deze beperkingen zijn bedoeld om redelijke bescherming te bieden tegen schadelijke interferentie in een installatie in

een woonomgeving. Dit apparaat genereert en gebruikt radiofrequentie-energie en kan dit tevens uitzenden. Bij een onjuiste installatie en gebruik dat niet in overeenstemming is met de instructies kan dit leiden tot schadelijk interferentie van radioverbindingen. Het is echter niet gegarandeerd dat er geen interferentie in een bepaalde installatie zal optreden. Als het apparaat schadelijke interferentie aan radio- of televisieontvangst veroorzaakt (dit kan worden vastgesteld door het apparaat uit en in te schakelen), wordt de gebruiker aangeraden de interferentie te corrigeren door middel van een van de volgende maatregelen:

- De ontvangstantenne draaien of verplaatsen.
- De afstand tussen het toestel en de ontvanger vergroten.
- Het toestel aansluiten op een stopcontact van een circuit waarop de ontvanger niet is aangesloten.
- Raadpleeg de dealer of een ervaren radio/tv-reparateur.

#### **Kennisgeving 4:**

Naleving van de Japanse radiowet. Naleving van bedrijfswet. Dit apparaat is toegestaan op grond van de Japanse radiowet (電波法) en de Japanse bedrijfswet voor telecommunicatie (電気通信事業法). Dit apparaat mag niet worden gewijzigd (anders is het toegewezen identificatienummer niet meer geldig).

#### **Kennisgeving 5:**

Verklaring van FCC/Industry Canada inzake blootstelling aan radiofrequente straling. Dit toestel voldoet aan de limieten van FCC inzake blootstelling aan radiofrequente straling, bepaald voor een ongeregelde omgeving. Deze zender moet worden geïnstalleerd om een afzondering van ten minste 20 cm afstand van personen te bewerkstelligen en mag niet in combinatie met een andere antenne of zender worden geplaatst of gebruikt.

## 10. Informatie en verklaring van symbolen



Het CE-symbool is een bevestiging van Phonak Communications AG dat dit Phonak-product voldoet aan de belangrijkste vereisten en andere relevante bepalingen van richtlijn 2014/53/EU.



Dit symbool geeft aan dat het belangrijk is dat de lezer de relevante informatie in deze gebruiksaanwijzing leest en toepast.



Dit symbool geeft de fabrikant van het apparaat aan.



Dit symbool geeft aan dat het belangrijk is dat de lezer aandacht besteedt aan de relevante waarschuwingsberichten in deze gebruiksaanwijzing.



Belangrijke informatie voor de bediening en veiligheid van het product.

### Bedienings-omstandigheden

Dit apparaat is, wanneer het wordt gebruikt waarvoor het bedoeld is, ontworpen voor een probleemloze werking zonder beperkingen, tenzij anders aangegeven in deze gebruiksaanwijzingen.



Australisch conformiteitslabel EMC en Radiocommunicatie.



Gebruikstemperatuur: 0° tot +45° Celsius (+32° tot +113° Fahrenheit)  
Temperatuur tijdens opslag: -10° tot +60° Celsius (+14° tot +140° Fahrenheit).



Vochtigheid bij transport: Tot 90% (niet-condenserend).  
Vochtigheid bij opslag: 0% tot 70%, wanneer niet gebruikt.



Atmosfeerdruk: 500 hPa tot 1100 hPa.



Dit symbool op het product of de verpakking geeft aan dat het product niet weggegooid mag worden samen met uw normale huisvuil. Het is uw verantwoordelijkheid om uw toestel afzonderlijk van de gemeentelijke afvalverwerkingsdiensten weg te gooien. De juiste verwijdering van uw oude apparaten zal helpen om de potentieel negatieve gevolgen voor het milieu en de volksgezondheid te voorkomen. Dit product heeft een geïntegreerde, niet-vervangbare accu. Probeer het product niet te openen of de accu te verwijderen, aangezien dit tot letsel kan leiden en het product kan beschadigen. Neem contact op met uw plaatselijke afvalinzameling voor het weggoaien van de accu.

## 11. Belangrijke veiligheidsinformatie

- Lees de informatie op de volgende pagina's aandachtig door voor u uw Phonak-toestel in gebruik neemt.

### 11.1 Waarschuwingen voor gevaar

- ⚠ Houd het apparaat buiten het bereik van kinderen jonger dan 3 jaar.
- ⚠ Uw apparaat mag uitsluitend worden gerepareerd door een erkend servicecentrum. Wijzigingen aan dit apparaat die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door Phonak, zijn niet toegestaan.
- ⚠ Verwijder elektrische componenten overeenkomstig plaatselijke voorschriften.
- ⚠ Gebruik uw apparaat niet in gebieden waar elektronische apparatuur verboden is. Raadpleeg bij twijfel de persoon die de leiding heeft.
- ⚠ Het apparaat dient niet te worden gebruikt aan boord van vliegtuigen tenzij het cabinepersoneel hier specifiek toestemming voor geeft.

- ⚠️ Wijzigingen of aanpassingen aan de apparaten die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door Phonak Communications AG, zijn niet toegestaan.
- ⚠️ Gebruik alleen accessoires die zijn goedgekeurd door Phonak Communications AG.
- ⚠️ Om veiligheidsredenen mag u alleen opladers gebruiken die door Phonak Communications AG geleverd zijn, of gestabiliseerde opladers met een kwalificatie van 5 VDC, min. 500 mA.
- ⚠️ Gebruik het apparaat niet in explosieve omgevingen (mijnen of industriële gebieden met explosiegevaar, zuurstofrijke gebieden of gebieden waarin ontvlambare anesthetica worden gebruikt) of waarin elektronische apparatuur is verboden.
- ⚠️ Het apparaat kan beschadigd raken indien het wordt geopend. Neem contact op met uw audicien indien er zich problemen voordoen die niet kunnen worden opgelost door de richtlijnen op te volgen die vermeld staan in het hoofdstuk 'Probleem oplossen' in deze gebruiksaanwijzing.

## 11.2 Veiligheidsinformatie product

- ① Bescherm het apparaat tegen zware schokken en trillingen.
- ① Stel uw apparaat niet bloot aan temperaturen en vochtigheidspercentages die buiten de aanbevolen omgevingscondities vallen zoals beschreven in deze gebruiksaanwijzing.
- ① Gebruik nooit een magnetron of ander verwarmingstoestel om het apparaat te drogen.
- ① Reinig het apparaat met een vochtige doek. Gebruik nooit huishoudelijke schoonmaakmiddelen (waspoeder, zeep, enz.) of alcohol om het apparaat te reinigen.
- ① Sluit geen USB- of audiokabel van meer dan 3 meter aan op uw apparaat.
- ① Schakel het apparaat uit als het niet wordt gebruikt en bewaar het op een veilige plaats.

- ① Bescherm het apparaat tegen bovenmatig vocht (baden, zwemmen), hitte (radiator, autodashboard) en rechtstreeks contact met bezwete huid (trainen, fitness, sport).
- ① Röntgenstraling, CT-scans of MRI-scans kunnen de juiste werking van de apparaten nadelig beïnvloeden of zelfs tenietdoen.
- ① Pas geen bovenmatige kracht toe wanneer u verschillende kabeltjes in uw apparaat steekt.
- ① Bescherm alle openingen (microfoons, audio input en oplader) tegen stof en vuil.
- ① Neem contact op met uw audicien en stop met het gebruiken van uw apparaat wanneer het gevallen of beschadigd is, oververhit is geraakt tijdens het opladen, de kabel of de stekker beschadigd is of wanneer het in een vloeistof is gevallen.
- ① Het apparaat is uitgerust met een ingebouwde, oplaadbare accu. Deze accu kan honderden keren worden opgeladen en gebruikt, maar kan wel na verloop van tijd minder goed gaan functioneren. De accu mag op dat moment alleen worden vervangen door erkend personeel.

### 11.3 Andere belangrijke informatie

- Personen met pacemakers of andere medische apparaten dienen ALTIJD hun arts of de fabrikant van hun apparaat te raadplegen VOORDAT ze een Roger apparaat gebruiken. Bij het gebruik van het apparaat in combinatie met een pacemaker of andere medische apparaten dient u zich ALTIJD te houden aan de veiligheidsaanbevelingen van de arts die verantwoordelijk is voor uw pacemaker of van de fabrikant van de pacemaker.
- Het apparaat verzamelt interne technische gegevens en slaat deze op. Deze gegevens kunnen worden uitgelezen door een audicien om het apparaat te controleren alsook om u te helpen het apparaat correct te gebruiken.
- Het digitale signaal dat vanaf het apparaat naar de aangesloten ontvanger wordt verzonden, kan niet door andere apparaten opgevangen worden die zich binnen het netwerk van de microfoon bevinden.







Phonak Communications AG  
Laenggasse 17  
CH-3280 Murten  
Zwitzerland

[www.phonak.com](http://www.phonak.com)

**sonova**  
HEAR THE WORLD

